



ຕົວເລືອກການຄຸ້ມຄອງສໍາລັບຜູ້ສູງອາຍຸ ແລະ ຄົນພິການ

Apple Health (Medicaid) ສະເໜີການຄຸ້ມຄອງສໍາລັບຄົນທີ່ມີອາຍຸ 65 ປີຂຶ້ນໄປ, ຕາບອດ ຫຼື ພິການ ຫຼື ຕ້ອງການການບໍລິການ ແລະ ການຊ່ວຍເຫຼືອໄລຍະຍາວ (LTSS).

ຄົນທີ່ສູງອາຍຸ, ຕາບອດ ຫຼື ພິການ (ABD)

ຖ້າທ່ານອາຍຸ 65 ປີຂຶ້ນໄປ, ຕາບອດ ຫຼື ພິການ ແລະ ເຂົ້າເກນລາຍໄດ້ ແລະ ຊັບພະຍາກອນ, Washington Apple Health (Medicaid) ອາດໃຫ້ການຄຸ້ມຄອງດູແລເບິ່ງແຍງສຸຂະພາບ ແລະ ຊ່ວຍຈ່າຍສໍາລັບເບ້ຍປະກັນ Medicare ແລະ ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍທາງການແພດ.

ສໍາລັບຂໍ້ມູນເພີ່ມເຕີມກ່ຽວກັບຕົວເລືອກການຄຸ້ມຄອງ, ລວມເຖິງບ້ານພັກຮັບຮອງ, ກະລຸນາເຂົ້າເບິ່ງ hca.wa.gov/free-or-low-cost-health-care/i-need-medical-dental-or-vision-care/long-term-care-and-hospice.

ການສະໝັກຂໍການຄຸ້ມຄອງ ABD

- **ອອນລາຍ:** ເຂົ້າເບິ່ງ [washingtonconnection.org](https://www.washingtonconnection.org).
- **ການສະໝັກຜ່ານເຈ້ຍ:** ປຣິນແບບຟອມ 18-005, ມີໃຫ້ທີ່ hca.wa.gov/classic-health-care-application
 - ♦ **ໄປສະນີ:** DSHS Community Services Division, P.O. Box 11699, Tacoma, WA 98411-6699.
- **ສ່ວນຕົວ:** ໄປທີ່ສໍານັກງານບໍລິການຊຸມຊົນທີ່ຢູ່ໃກ້ກັບທ່ານ. ເຂົ້າເບິ່ງ dshs.wa.gov/office-locations.
- ສໍາລັບຄໍາຖາມຕ່າງໆ, ກະລຸນາໂທຫາຝ່າຍບໍລິການລູກຄ້າ DSHS ທີ່ໝາຍເລກ 1-877-501-2233.

ການບໍລິການ ແລະ ການຊ່ວຍເຫຼືອໄລຍະຍາວ (LTSS)

Apple Health ຈະຈ່າຍເງິນສໍາລັບການບໍລິການໃນເຮືອນຂອງທ່ານ, ສະຖານທີ່ພັກເພື່ອດູແລເບິ່ງແຍງໃນຊຸມຊົນ, ສະຖານບໍລິການຢູ່ອາໄສ ໂດຍມີການຊ່ວຍເຫຼືອ, ເຮືອນຄອບຄົວທີ່ເປັນຜູ້ໃຫຍ່ ຫຼື ສະຖານບໍລິການພະຍາບານ ຖ້າທ່ານເຂົ້າເກນເງື່ອນໄຂໃດໜຶ່ງອີງໃສ່ການປະເມີນ.

ການຊ່ວຍເຫຼືອທີ່ປັບໃຫ້ແທດເໝາະກັບຜູ້ໃຫຍ່ສູງອາຍຸ (TSOA) ແລະ ທາງເລືອກການດູແລເບິ່ງແຍງ Medicaid (MAC) ແມ່ນໂຄງການ LTSS ທີ່ຊ່ວຍເຫຼືອຜູ້ດູແລເບິ່ງແຍງທີ່ກໍາລັງດູແລໝູ່ ຫຼື ສະມາຊິກຄອບຄົວໃນປັດຈຸບັນ ໂດຍບໍ່ເສຍຄ່າ.

ການສະໝັກຂໍ LTSS

- **ອອນລາຍ:** ເຂົ້າເບິ່ງ [washingtonconnection.org](https://www.washingtonconnection.org).
- **ການສະໝັກຜ່ານເຈ້ຍ:** ປຣິນແບບຟອມ 18-005, ມີໃຫ້ທີ່ hca.wa.gov/classic-health-care-application
- **ສ່ວນຕົວ:** ໄປທີ່ສໍານັກງານບໍລິການເຮືອນ ແລະ ຊຸມຊົນທີ່ຢູ່ໃກ້ກັບທ່ານ. ເຂົ້າເບິ່ງ dshs.wa.gov/office-locations.
- ສໍາລັບຄໍາຖາມຕ່າງໆ, ກະລຸນາໂທຫາສໍານັກງານບໍລິການເຮືອນ ແລະ ຊຸມຊົນໃນທ້ອງຖິ່ນຂອງທ່ານ. ເຂົ້າເບິ່ງ dshs.wa.gov/office-locations.

ໝາຍເຫດ: ເກນລາຍໄດ້ ແລະ ຊັບພະຍາກອນແມ່ນມີຜົນສໍາລັບໂຄງການເຫຼົ່ານີ້.



ຄວາມພິການດ້ານການປາກເວົ້າ ຫຼື ການໄດ້ຍິນ ຫຼື ບັນຫາການເຄື່ອນທີ່

ຖ້າທ່ານມີຄວາມພິການດ້ານການປາກເວົ້າ ຫຼື ການໄດ້ຍິນ ຫຼື ບັນຫາການເຄື່ອນທີ່, ທ່ານຄວນແຈ້ງໃຫ້ພະນັກງານຕ້ອນຮັບຮັບຊາບ ເມື່ອທ່ານດໍາເນີນການນັດໝາຍ. ພະນັກງານຕ້ອນຮັບຂອງຜູ້ໃຫ້ບໍລິການດູແລເບິ່ງແຍງສຸຂະພາບຂອງທ່ານຈະຊ່ວຍໃຫ້ທ່ານດໍາເນີນການຈັດແຈງໃດໜຶ່ງທີ່ຈໍາເປັນ.

ການບໍລິການລ່າມແປພາສາ

ຖ້າທ່ານບໍ່ສາມາດປາກເວົ້າພາສາອັງກິດໄດ້ດີ ຫຼື ທ່ານຫຼຸໜວກ, ຫຼຸໜວກ ແລະ ຕາບອດ ຫຼື ມີຄວາມຍາກລໍາບາກໃນການໄດ້ຍິນ, ລ່າມແປພາສາວິຊາຊີບແມ່ນພ້ອມໃຫ້ບໍລິການໃນຫຼາຍພາສາ, ລວມເຖິງພາສາມື ໂດຍທີ່ທ່ານບໍ່ຕ້ອງເສຍຄ່າ. ແຈ້ງໃຫ້ພະນັກງານຕ້ອນຮັບຮັບຊາບວ່າທ່ານຕ້ອງການລ່າມແປພາສາ ເມື່ອທ່ານດໍາເນີນການນັດໝາຍຂອງທ່ານ. ສໍາລັບຂໍ້ມູນເພີ່ມເຕີມ, ກະລຸນາເຂົ້າເບິ່ງ hca.wa.gov/interpreter-services.

ການບໍລິການເດີນທາງ

ທ່ານອາດມີສິດສໍາລັບການຊ່ວຍເຫຼືອໃນການເດີນທາງໄປຕາມການນັດໝາຍເພື່ອດູແລເບິ່ງແຍງສຸຂະພາບຂອງທ່ານ ໂດຍທີ່ທ່ານບໍ່ຕ້ອງເສຍຄ່າ. ການນັດໝາຍຕ້ອງດໍາເນີນການສໍາລັບການບໍລິການທີ່ຢູ່ໃນການຄຸ້ມຄອງຂອງ Apple Health. ຖ້າທ່ານຕ້ອງການຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອເພື່ອຊອກຫາການເດີນທາງ ຫຼື ທ່ານໝໍໃນພື້ນທີ່ຂອງທ່ານ, ກະລຸນາໂທຫາ 1-800-562-3022. ສໍາລັບຂໍ້ມູນເພີ່ມເຕີມ, ກະລຸນາເຂົ້າເບິ່ງ hca.wa.gov/transportation-help.

HCA ປະຕິບັດຕາມກົດໝາຍສິດທິພົນລະເມືອງທັງໝົດຂອງລັດຖະບານກາງ ແລະ ລັດວິຊິງຕັນທີ່ມີຜົນບັງຄັບໃຊ້ ແລະ ມຸ່ງໝັ້ນທີ່ຈະໃຫ້ການເຂົ້າເຖິງການບໍລິການຂອງພວກເຮົາຢ່າງເທົ່າທຽມ. ຖ້າທ່ານຕ້ອງການສິ່ງອໍານວຍຄວາມສະດວກ ຫຼື ຕ້ອງການເອກະສານເປັນຮູບແບບ ຫຼື ພາສາອື່ນ, ກະລຸນາໂທຫາ 1-800-562-3022 (TRS: 711).

